

③

Women are twice as sensitive to radioactivity.

女性の方が、放射能の影響を2倍受ける。

Based on the data taken from the Hiroshima/Nagasaki bombings, nuclear waste specialist Mary Orson found that radioactivity has different effects on men and women, with women being twice as sensitive. Despite the disproportionate effects, women are under-represented in the decision-making for and implementation of policies regarding nuclear weapons.

核廃棄物専門家のメアリー・オルソンさんは、広島・長崎のデータを解析。放射線の影響には男女差があり、男性より女性が2倍高く影響が出ると発表している。女性の方が影響を受けるにも関わらず、核兵器に関する様々な政策決定や履行のプロセスに女性はほとんど参画できていない。